



馬賽升級

選擇方法

馬賽升級，在歐美各國，均採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。

馬賽升級，在歐美各國，均採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。

馬賽升級，在歐美各國，均採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。

馬賽升級，在歐美各國，均採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。

馬賽升級，在歐美各國，均採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。

馬賽升級，在歐美各國，均採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。

馬賽升級，在歐美各國，均採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。此種方法，在各國馬賽中，均採用之。但此種方法，在國內，則採用「選擇法」，其選擇優劣，係由四匹馬之成績而定。

JACK WONG
3106 48th Ave.
VERNON, B. C.

本園還有
冬瓜發行
老身上灰
大冬瓜
中冬瓜
小冬瓜

歡迎顧客一律歡迎
所有寄費 買者自理

中華民五十五年

城埠達權總社職員表

正社長 周逸輝 副社長 林樹森
正副秘書 胡國海 周潤球
正副查帳 劉漢清 陳福如
正副幹事 周伯昌 周本初
正副庶務 林德義 梁祐廷
正副文書 黃榮 廖廣勝
正副會計 甘煥松 周瑞廣
正副核數 鄭盈 趙鴻欣
正副庶務 鄭旋 趙仕照
正副文書 阮太 趙煥球
正副核數 林福壽 趙煥球
正副庶務 陳榮 岑榮貴 魏茂秀
正副文書 陳福 陳廣倫
全體男女社員

達權總社實業部職員

正總理 陳錦鏞 副總理 劉洪浩
正副文書 周本初 阮太
正副查帳 林福壽 陳樂然
正副庶務 梁祐廷 林卓
正副核數 黃福成 阮成
正副庶務 林德義 阮成
正副文書 李榮森 林福來
正副核數 黃榮 周順榮
正副庶務 魏茂秀 周順榮
正副文書 湯福成 周祥生
正副核數 陳煥倫 馮心民

民國五十五年

宛地民治黨職員表

執行委員 林洪昌 陳發榮 蔡永裕
蔡冠群 周瑞仕 黃非之
黃榮才 李雄輝 陳洲文
候補執委 陳允孫 林大年 陳力拯

主委 林洪昌 李普榮
副主委 蔡冠群 蔡永裕
財政 陳發榮 李普榮
查帳 蔡冠群 蔡永裕
庶務 周瑞仕 黃非之
文書 黃榮才 李雄輝
核數 陳洲文 陳力拯

宜五百人摘地菓

如有意者請於下午七時後與牛仔樓洽。電話：257-5688與許接洽報名。

電話：257-5688與許接洽報名。

宜千人摘地菓

免費居住。工價比去
年高。地菓甚多。有
意者請撥電話：333-8888
洽商。

宜五百人摘地菓

如有意者請於下午七時後與牛仔樓洽。電話：257-5688與許接洽報名。

雲埠達權社徵收年費啟事

為通告事。關於徵收本社年費案。經於本屆職員昨首次會議議決。由本年元月一日至六月卅日止。社員繳交年費。可享優先權利。折半繳交。但由七月一日起。即要照足數繳納。本社並舉定廖華帝、陳季瀛、二君為徵收員。凡我男女社員。可將年費交與廖陳二君或書記李耀樞收便安。此佈。

社長 伍澤濂
書記 李耀樞

中華民國五十五年元月十八日

Woodward's

活活六樓，廉價貨品，任君選購，時髦服裝，華貴大方，家庭用具，玻璃瓷器，傢私電器，華友光顧，特別歡迎。恕無電購或C.O.D.營業時間：每日由上午九時至下午五時半，星期五由上午九時至下午九時，星期三、星期日、停市。

亞省信實信託公司

THE ALBERTA FIDELITY TRUST CO.,
10211-97th St., Tel. 429-4707, Edmonton, Alta.

誠懇公佈 在亞省點問頓埠
壹式壹壹號九十七街

新設分行

全部金融服務
包括下列各點：
儲蓄戶口 四厘半息
私人尺紙戶口
四厘又四分之二
保證投資證券
六厘又八分之一
請即駕臨開設戶口 選擇禮品
經理 Mr. Daniel Babyn,
與全體僱員特為華區友好
忠誠服務

旅之遊

WANKOW TOUR & TRAVEL
Gunn Louie, Mgr. Phone: 684-3520
258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.

顧客至上 服務第一

經驗豐富 歡迎詢問
專為僑胞免費協助辦理手續

雷根環球旅遊社啟

何雅慈油漆

十年專業。經驗豐富。
取價中下。工料上乘。
電話：下午四時後 333-8888

亞省餐館麻糖類

生意特別照常營業。準備好人民營。
及在交通來往中心。冷熱來去水。男女
水廁。及有住宿房間。生意實業出賣。
決意定價特平。

City Gate & Concheries
Box 52, Merrin, Alta.

雲埠洪門體育會職員

民國五十五年

會長 正 呂頌福 副 林福侃
副會長 正 簡國安 副 周玉生
正 李國明 副 吳一平
正 林兆光 副 黃鴻新
正 趙榮發 副 謝邦偉

ARMY & NAVY

DEPT. STORES
VANCOUVER 25 WEST HASTINGS
NEW WESTMINSTER 368 COLUMBIA ST.

本公司
為加國百貨公司
貨價折扣始祖
本公司折扣時常
為全市最「廉」
現款交易節約之道
無利息及遞送費用
貨真價實，
童叟無欺。
陸海軍公司貨價，
比任何入相宜。
貨物包君滿意，
不然原銀奉回。
本公司會替華埠華
友服務四十餘年。

旅之遊

WANKOW TOUR & TRAVEL
Gunn Louie, Mgr. Phone: 684-3520
258 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.

顧客至上 服務第一

經驗豐富 歡迎詢問
專為僑胞免費協助辦理手續

雷根環球旅遊社啟

何雅慈油漆

十年專業。經驗豐富。
取價中下。工料上乘。
電話：下午四時後 333-8888

亞省餐館麻糖類

生意特別照常營業。準備好人民營。
及在交通來往中心。冷熱來去水。男女
水廁。及有住宿房間。生意實業出賣。
決意定價特平。

City Gate & Concheries
Box 52, Merrin, Alta.

雲埠洪門體育會職員

民國五十五年

會長 正 呂頌福 副 林福侃
副會長 正 簡國安 副 周玉生
正 李國明 副 吳一平
正 林兆光 副 黃鴻新
正 趙榮發 副 謝邦偉

ARMY & NAVY

DEPT. STORES
VANCOUVER 25 WEST HASTINGS
NEW WESTMINSTER 368 COLUMBIA ST.

本公司
為加國百貨公司
貨價折扣始祖
本公司折扣時常
為全市最「廉」
現款交易節約之道
無利息及遞送費用
貨真價實，
童叟無欺。
陸海軍公司貨價，
比任何入相宜。
貨物包君滿意，
不然原銀奉回。
本公司會替華埠華
友服務四十餘年。

宜五百人摘地菓

如有意者請於下午七時後與牛仔樓洽。電話：257-5688與許接洽報名。

宜千人摘地菓

免費居住。工價比去
年高。地菓甚多。有
意者請撥電話：333-8888
洽商。

宜五百人摘地菓

如有意者請於下午七時後與牛仔樓洽。電話：257-5688與許接洽報名。

民國五十五年

民國五十五年

民國五十五年

民國五十五年

民國五十五年

民國五十五年

民國五十五年

民國五十五年